

D-DAY

霸王行动

[美] 奈杰尔·考索恩 著
周旭东 张和赠 译



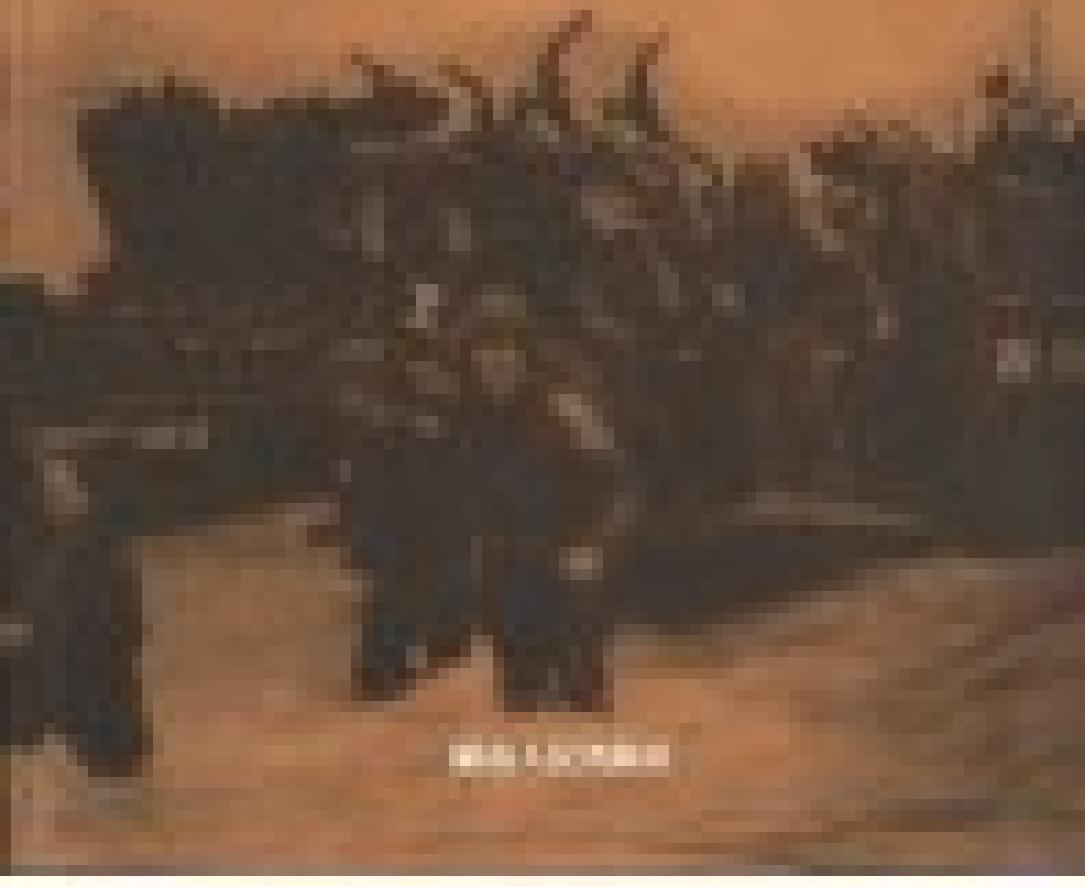
湖南人民出版社

D-DAY

霸王行动

史蒂芬·埃利奥特 著

王海燕 译



D-DAY

霸王行动

[美] 奈杰尔·考索恩 著
周旭东 张和赠 译



湖南人民出版社

图书在版编目(CIP)数据

D-DAY 霸王行动 / (美)奈杰尔·考索恩著;周旭东,张和赠译. —长沙:湖南人民出版社, 2005.3

ISBN 7-5438-3909-1

I . D... II . ①考... ②周... ③张... III . 美英联军诺曼第登陆作战(1944) - 史料 IV . E195.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 019216 号

策 划: 苏建科

责任编辑: 钟伦荣
李 林

装帧设计: 杨东平

D-DAY 霸王行动

[美]奈杰尔·考索恩 著

周旭东 张和赠 译

*

湖南人民出版社出版、发行

(长沙市营盘东路 3 号 邮编:410005)

湖南省新华书店经销 长沙健峰彩印实业有限公司印刷

2005 年 3 月第 1 版第 1 次印刷

开本: 890×1240 1/32 印张: 7.375

字数: 184,000 印数: 1-6,000

ISBN7-5438-3909-1
K · 708 定价: 16.80 元

目录

第一部分 进攻准备

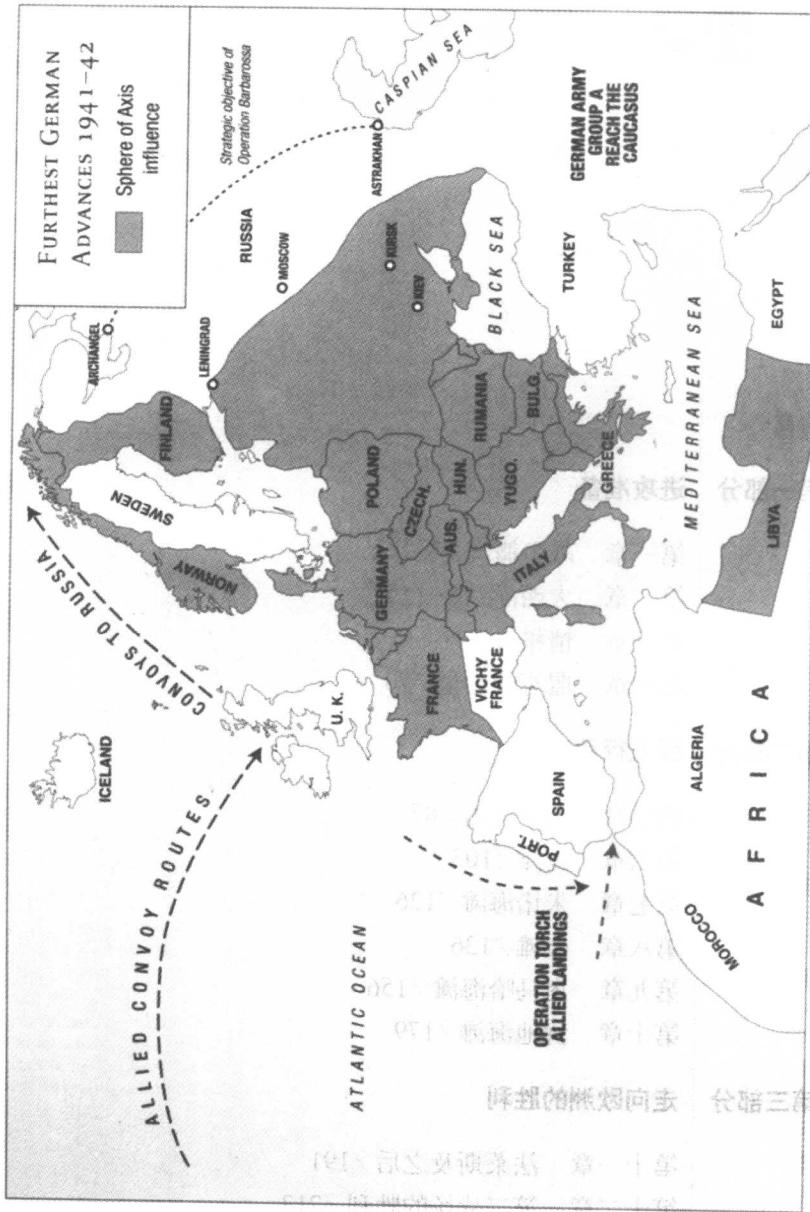
- 第一章 战争概况 /3
- 第二章 大西洋壁垒 /15
- 第三章 情报战 /31
- 第四章 盟军的力量 /70

第二部分 霸王行动

- 第五章 空中突击 /87
- 第六章 剑滩 /103
- 第七章 朱诺海滩 /126
- 第八章 金滩 /136
- 第九章 奥马哈海滩 /156
- 第十章 犹他海滩 /179

第三部分 走向欧洲的胜利

- 第十一章 法莱斯及之后 /191
- 第十二章 第二战场的胜利 /213



原书缺页

原书缺页

第一章 战争概况

第二次世界大战开始于 1939 年，以德国入侵波兰为标志。战争的根源是 1918 年德国在第一次世界大战中的惨败。战后缔结的《凡尔赛条约》强加给德国高额的战争赔款。战争赔款导致了经济的萧条，经济萧条又导致了政治的真空，致使阿道夫·希特勒和他的纳粹党有机会攫取权力。希特勒决心要重振德国，他开始重组军队，并且向周边国家提出了一系列的国土要求，而此时的一些民主政治国家由于没有做好战争的准备，对希特勒的无理要求都被迫答应了。

在希特勒的政治宣言《我的奋斗》中，他声称要将德国的领土扩张到东方。1939 年初，希特勒就想侵略波兰，但是，对希特勒来说，当时存在一种危险，当时的苏联——社会主义的俄国以及其他各个卫星国可能会参与到保卫他们西面邻居的战争中来。因此在 1939 年 8 月，希特勒和苏联领导人斯大林缔结了《德国——苏联互不侵犯条约》。在一项秘密协议中，苏联和德国达成协议，瓜分波兰。1939 年的 9 月 1 日，德国入侵波兰，与波兰有军事协定的英国、法国对德宣战。

但是英法联军对被侵略的波兰帮助甚微，在一个月之内，波兰沦陷了。德国转而向西进攻，挪威首先沦陷，接着，德军又在几个星期时间内入侵荷兰、比利时和法国。英国派出了一支远征军，

但是远征军陷入了四面楚歌的境地，不得不在6月初从敦刻尔克撤军。墨索里尼统治下的法西斯意大利，在1940年6月对英法两国宣战。巴黎在6月14日沦陷。德国和法国在6月22日签署了停战条约。不过，法国的抵抗力量或者又称为“法国反纳粹游击队”一直坚持着小规模的对德游击战；查尔斯·戴高乐将军领导的自由法国武装力量在英格兰组织起来继续战斗。

此时的英国处在被入侵的边缘。希特勒开始准备“海狮行动”，按照1940年7月16日元首指令中所描画的蓝图，他计划从南英格兰进行海上入侵。计划的关键是要有制空权。不列颠之战中，在南英格兰上空作战的英国皇家空军飞行员的英勇无可置疑，但是相比于一支战斗力要强大得多的飞行队伍来说，他们的力量微弱得可怜。1940年8月，德军轰炸机群对英国的飞机场和雷达系统进行高强度的狂轰滥炸，英国损失大量的飞机和飞行员。但是在1940年9月，英国大胆地对柏林进行了一次偷袭。这次偷袭大大激怒了希特勒——他曾经发誓过这种事情永远不会发生——他停止了对英国飞机场和雷达系统的轰炸转而开始轰炸英国城市，他的战术被称为“闪电战”。希特勒轰炸目标的改变给了英国皇家空军飞行员们以喘息的机会。不久，他们就在对德军轰炸机群的作战中占了绝对的上风，他们击落德军轰炸机的速度远远超过了德国军工厂生产的速度。这意味着德国在对英国的空战中无法占到上风，不列颠之役中英军胜出，希特勒无限期地推迟了“海狮行动”。如果英国在空战中负于德国，海上进攻欧洲大陆的行动就没有意义，历史上也会永无D日。

有一种说法，认为在1940年6月法国失守之后，英国就处于孤立的状态。这种说法并不正确。加拿大、澳大利亚、新西兰、南非、印度以及其他英帝国成员都加入到对法西斯德国和意大利的战斗中来。然而，食物以及其他英国赖以生存的物资都必须从海上由船只运输，这些运输货物的船只受到德军的极大威胁，并且不时被

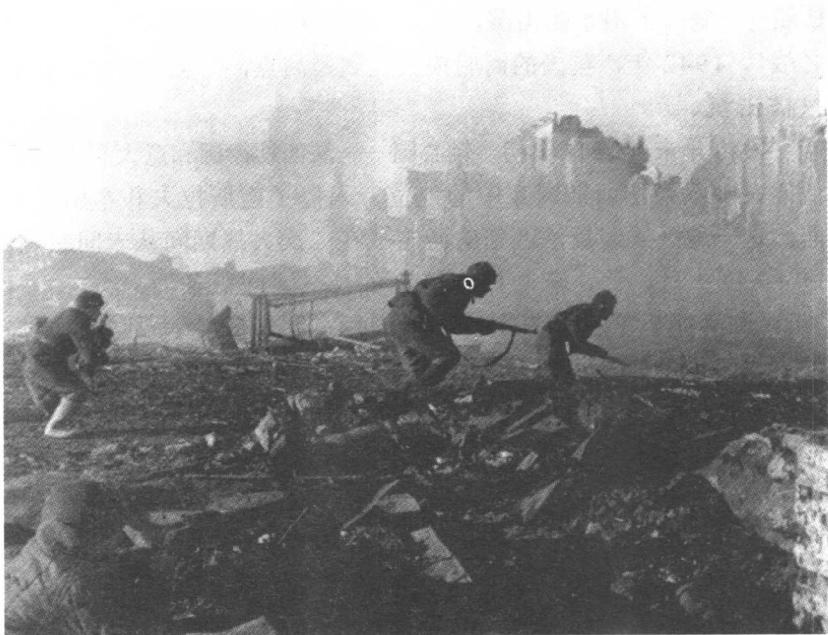
U艇——德军的潜水艇击沉，后人将英德的海上战斗称为“大西洋之战”。1942年，英国的商船损失达到最高点，一共有2322艘船只被击沉。

1940年末到1941年初，轴心国——法西斯德国和意大利巩固了他们在中欧亲法西斯国家中的地位，入侵了南斯拉夫和希腊。然而，这一地区武装反法西斯的游击战在二次大战期间从未间断过。1940年9月，德、意与日本签署了《三国同盟条约》。

“海狮行动”搁浅以后，英国和轴心国之间的地面战争主要局限于北部非洲。在北非，英国为保卫埃及和苏伊士运河而战——苏伊士运河是通往东方的海上枢纽。虽然英国成功地从意大利手中夺回了东非，并且使阿比西尼亚国王塞拉西一世重新执政，但这场战役并不是决定性的。

战争的局势从1941年6月22日之后开始对英国有利。在这一天，德国对苏联不宣而战。英国一夜之间有了一个强大的盟军，苏联强大的人力是最终击败希特勒的保证和基础。在1941年6月23日，苏联驻英国大使询问英国外交大臣是否可以在法国北部开辟第二条战场，将希特勒的军队从东欧分流过来。虽然在当时，这个提议是不现实的，但是英国对这个提议还是作出了积极的反应，向苏联提供了物质援助，并且，1941年英国和苏联联手攻占和瓜分了伊朗，防止伊朗倒向德国。

1941年12月7日，日本偷袭美国在珍珠港的太平洋联合舰队。美国对日宣战，作为回应，德国对美国宣战。美国总统富兰克林·罗斯福预见到战争的到来。虽然美国人民极度不愿卷入战争，罗斯福还是意识到美国参战不可避免。从1940年12月开始，美国根据“租借法案”的名义向英国提供船只、武器、食物和衣物，按照“租借法案”，美国将向英国提供战争物资，而不论受援方是否有偿还能力。1940年11月，美国总统罗斯福和英国首相丘吉尔达成共识，一旦美国参战，盟军的首要目标是击败德国。袭击珍珠港的



在斯大林格勒保卫战激烈的巷战中，苏联红军又发动了一次进攻。这座以斯大林的名字命名的城市对于战争双方来说都有象征意义。

日本舰队在 1942 年 6 月的中途岛一役中被重挫，这很大程度上阻止了日本在太平洋上的扩张。中途岛战役之后，美国将全部重心放在对希特勒德国的战斗中。

从英美两大盟国 1941 年 12 月 31 日在华盛顿召开第一次会议开始，美国方面就承担了组建一支强大的军事力量，准备履行在欧洲大陆登陆作战的义务。美国的高级将领一到英国，第一件事就是考察跨海作战的可能性。美国人担心苏联可能会崩溃，因此开始计划一个代号为“围歼”的军事行动，准备武装力量一到位就从法国北部进攻。但是英国对此颇为踌躇。历经两年多的战争，英国人警觉到不能孤注一掷。他们最担心的事在 1942 年梦魇一样的迪耶普战役中发生了。在这次行动中，5000 多名加拿大人、1000 多名英国人

以及 50 多名美国伞兵在法国港口迪耶普登陆，目的在于试验新研制的坦克登陆艇以及试探德军的海岸防御实力。6100 多人出发，生还的只有 2500 人，2500 人中还包括 1000 多名未能登陆的人，其余全部被俘或者阵亡。但是，迪耶普的失利未能熄灭美国人对于登陆作战的热情。

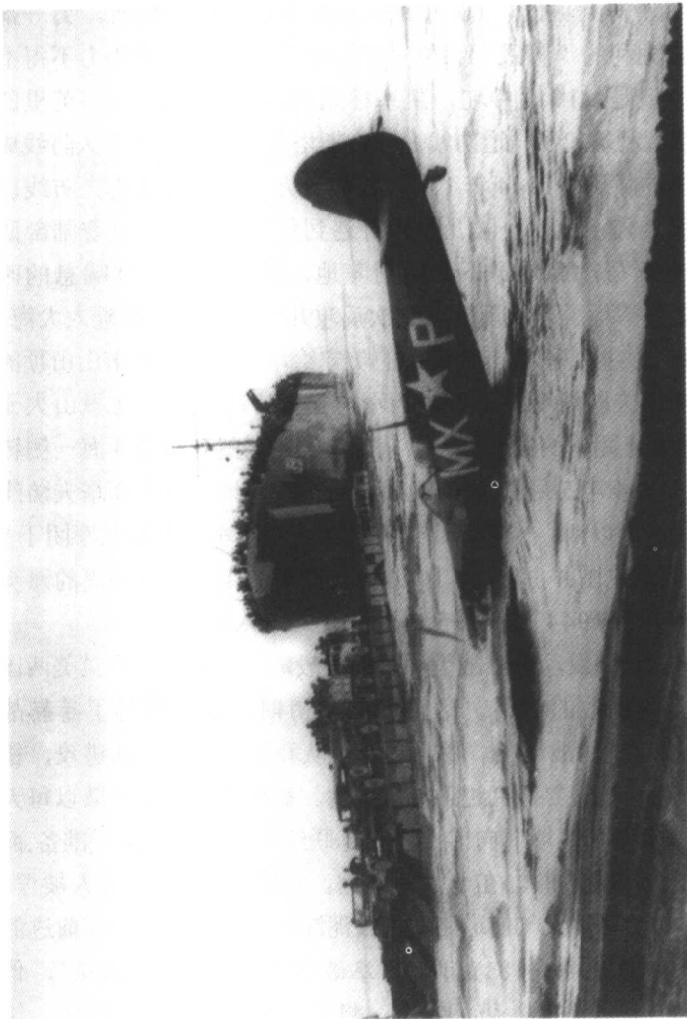
丘吉尔本人对从海上登陆进攻是很忧虑的。作为第一次世界大战时英国的海军大臣，他曾支持攻打加利波利，希望一举拿下伊斯坦布尔，继而攻打与德军结盟的土耳其，将其逐出战争。一支大部分士兵为澳大利亚人和新西兰人的军队在海岸上遭到德军的沉重打击。这次军事行动中仅突围了 83000 人，损失了 25 万多人，丘吉尔被迫辞职。

然而，1942 年，在美国方面的重重压力下，丘吉尔同意最迟不晚于 1943 年 4 月实施“围歼计划”；但是，英国主要战略家、帝国总参谋长艾伦·布鲁克爵士坚持认为这个方案太过冒险。他提出了一个更为按部就班的行动计划。美国人急于开展军事行动，因此被说服加入到“火炬行动”中，着手攻打法属北非。英美盟军取道摩洛哥和阿尔及利亚从海上登陆。“火炬行动”希望挤压介于英国第 8 集团军和位于西面的美军之间的由欧文·隆美尔元帅指挥的德国非洲军团。第 8 集团军刚刚在东面的阿拉曼战役中取得了决定性的胜利。1942 年 11 月盟军从海上登陆，至 1943 年 5 月之前，北非的轴心国力量被彻底清除。

布鲁克同时也成功地让美国人同意了代号为“哈斯基”(Husky)的计划和代号为“直截了当”(Point-blank) 的计划，“哈斯基计划”主要是针对西西里岛的进攻，“直截了当计划”则提出要对德国本土进行轰炸，其目的是要削弱德国的战争能力进而使得最后进攻德国成为可能。然而，华盛顿怨声载道，美军许多高级将领反对在地中海地区进行军事行动，视其为“旁门左道”，他们认为这些军事行动是完全从英国的外交以及英帝国的利益出发的。

德军为了在北非有一个落脚的地方非常愚蠢地浪费了大量的人力——在北非，共有 25 万德军被捕。这就使得西西里防守空虚。在 1943 年 1 月举行的卡萨布兰卡会议上，盟军商讨下一步的对策，罗斯福总统同意推迟在法国开辟第二战场的行动，转而发动较谨慎的针对西西里和意大利的战斗，丘吉尔称当时的西西里为欧洲的“软肋”。在地中海，盟军拥有绝对的空中优势。1943 年 7 月，英美联军调用了 47.8 万多名士兵对西西里岛发动了海上进攻。由伯纳德·蒙哥马利率领的英第 8 集团军和由乔治·巴顿率领的美第 7 集团军，分别在两个海滩登陆，每个海滩长 40 英里，两个海滩相距 20 多英里。美军事先做了工作，他们通过关押在纽约州北部的犯罪头目“老妇人”卢西诺的穿针引线和西西里当地的黑手党领袖取得了联系，从而将可能遇到的抵抗降到了最低。在西西里岛上驻扎着两支德军装甲部队。意军的士兵里有很多是西西里土著，他们不愿意因为德军的关系而将自己的家园变成战场，因此对于英美联军的进攻只是进行了消极抵抗。英美联军在西西里岛的胜利对意大利内陆构成了极大的威胁。大部分意大利人都渴望和平，墨索里尼垮台了。一夜之间，地中海地区的战役不再是“旁门左道”了，美军的将领和政客纷纷支持在意大利战场的战斗。1943 年 8 月在魁北克举行的英美军事战略会议上，英美再一次对从海上进攻法国取得了一致的意见，这次行动的新代号为“霸王行动”，但是，英国强烈要求暂时不要确定行动的具体时间。然而，美国方面坚持行动的临时时间定为 1944 年 5 月 1 日，美国方面还力求将原定的进攻力量加强 25%，而且，美国尽管也意识到力量的分散会延误意大利战场的作战，还是提出要同时在法国南部发动进攻，行动代号为“铁砧”。

1943 年 9 月 3 日，蒙哥马利指挥的第 8 集团军跨过墨西拿海峡，在地图上“靴子”形状的意大利半岛的“脚尖”上登陆了。9 月 8 日，意大利政府投降，9 月 29 日，意大利对德宣战。但是，当时在意大利尚有一支由陆军元帅艾伯特·凯塞林指挥的强大的德军。



1943年9月，意大利，美军第817航空工兵营的车辆从一艘登陆舰下水上岸。这次行动获取的经验对后来“霸王行动”的成功是至关重要的。

9月9日，美军马克·克拉克将军指挥的强大的英美盟军在意大利的“胫骨”即萨莱诺登陆时，德军进行了反击。但是，6天后，盟军的桥头堡得到巩固，10月1日，盟军进入那不勒斯。另一部分盟军在意大利的“脚跟”部位登陆，迫使残余的德军势力不得不向东撤退。但是，10月中旬，凯塞林元帅在距离罗马60多英里的地方横跨意大利筑起了一道防线——古斯塔夫防线，古斯塔夫防线成为盟军前进的障碍。1944年1月，盟军5万多人在古斯塔夫防线以北的安齐奥登陆，这次登陆几乎没有遇到任何抵抗，但是登陆部队并没有直驱罗马，而是停下来巩固阵地，这给了凯塞林喘息的时间，他于2月举行了一次反攻，这次反攻几乎将盟军重新赶入大海。

盟军的主力被德军在卡西诺山的防守给堵住了，卡西诺山山顶的寺院对古斯塔夫防线至关重要。盟军总指挥官哈罗德·亚里山大元帅决定将第8集团军的大部分力量从意大利半岛的亚德里亚海一侧转移到西翼。1944年5月11日晚上，盟军成功地突破古斯塔夫防线进入到卡西诺山以西，卡西诺山最终被第8集团军中的波兰军团于5月18日从侧翼包围并占领。5月26日，盟军的主力在安齐奥的滩头据点集结，并于1944年6月5日长驱直入进入罗马。

希特勒深信，发动对苏战役并且闪电般地取得胜利将使英美两国确信他是所向无敌的神话。尽管在战争初期，德军取得了赫赫战果。在1800英里的战线上，罗马尼亚军队和芬兰军队辅助进攻，德军300万士兵穿越边界蜂拥进入苏联境内。德军的装甲兵部队以每天50英里的速度在苏联境内向前推进。苏联红军对于战事毫无准备，而且部分红军已经被遣散。在一个月之内，苏联红军有50万人被俘。但是7月中旬的暴雨天气使道路变得泥泞，从而减慢了德军前进的速度。苏联方面采用了1812年对付拿破仑入侵的“焦土政策”，他们烧光粮食、炸毁桥梁、破坏铁路、将工厂分解运往东部地区。德军同时也低估了苏联的人力。在西部地区苏联一共拥有150个师，德军情报部门估计如果有必要，他们还可以再征召50个师。但是实际

上，到8月份，苏联重新组建了210个师，但是，这些人力很多都被浪费了。在12月2日进入莫斯科近郊之前，德军又俘虏了100万苏联士兵，斯大林做了逃亡的准备。但是，德军也已经筋疲力尽，死伤达73万人。与他们在西欧的节节胜利相比，对苏作战德军损失惨重。希特勒对于在东欧进行闪电战很有信心，因此他甚至没有给他的部队配备冬装。轻装的德军饱受严寒之苦，德军的装甲兵部队在抵达罗斯托夫——通往高加索的大门时汽油耗尽。这给了苏联夺回罗斯托夫的机会。同时，由乔里·康斯坦丁诺维奇·朱可夫将军指挥的反击战，迫使德军撤出了莫斯科。德军士气低落，并且对于冬季作战的准备严重不足。希特勒撤了指挥官的职，亲自指挥。他命令军队就地死守停止后退。但是这么做代价及其高昂，到1942年春天，德军在东欧战场就死伤了115万人。苏联的伤亡则更加惨重，高达400万人。

1942年夏天，希特勒发动了进攻俄罗斯南部的战争，希望能够夺取高加索地区的油田。在重新夺取了罗斯托夫之后，希特勒兵分两路，将一半队伍调往高加索，而另外一半则攻打在伏尔加河上的斯大林格勒（现改名为伏尔加格勒）。前往争夺油田的纵队兵力严重不足，进展缓慢，而前往攻打斯大林格勒的纵队遭到了阻击，一场争夺斯大林格勒的血腥战争开始了。1942年9月德军将战线推进到距离伏尔加河仅半英里内。在《我的奋斗》中希特勒曾经扬言伏尔加河是他理想中的德语国家国土的极限。然而斯大林也意识到如果失去了这座以他的名字命名的城市，他也就走到了命运的尽头。希特勒和斯大林都在斯大林格勒战役中投入了大量的人力，但是即便是这样，德军始终无法再推进半英里。苏联红军最终包围了攻打斯大林格勒的德军。1943年1月16日，德第6集团军94000名官兵在新委任的元帅冯·保卢斯的率领下投降了。14.7万名官兵死在了斯大林格勒城内，10万名官兵死在了城外。一支罗马尼亚队伍、一支意大利队伍还有一支匈牙利队伍也被苏联红军同时歼灭。